



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
30 August 2013
Russian
Original: English

Шестьдесят восьмая сессия

Пункт 52 предварительной повестки дня*

Доклад Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях

Деятельность Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем докладе, который представляется во исполнение резолюции 67/118 Генеральной Ассамблеи, речь идет о предоставлении необходимых средств и персонала для содействия работе Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях.

* A/68/150.



1. Настоящий доклад представляется во исполнение резолюции 67/118 Генеральной Ассамблеи.
2. В соответствии с пунктом 8 резолюции Секретариат продолжал обеспечивать необходимые условия и предоставлять персонал для содействия работе Специального комитета по расследованию затрагивающих права человека действий Израиля в отношении палестинского народа и других арабов на оккупированных территориях. Непосредственную поддержку Специальному комитету в деле выполнения его мандата оказывали Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, Информационный центр Организации Объединенных Наций в Каире, Департамент по вопросам охраны и безопасности, Департамент общественной информации и канцелярии координаторов-резидентов Организации Объединенных Наций в Египте и Иордании. Кроме того, Специальный комитет сотрудничал с Детским фондом Организации Объединенных Наций и Управлением по координации гуманитарных вопросов.
3. Большой частью эта поддержка касалась ежегодной поездки членов Специального комитета в регион в целях проведения расследований. В свете продолжающегося отказа Израиля сотрудничать с Комитетом Специальный комитет не смог посетить оккупированные территории, подпадающие под действие его мандата. В свете введенных в действие в регионе усиленных мер безопасности члены Специального комитета, в отличие от прошлых лет, не смогли попасть в сектор Газа через Египет (контрольно-пропускной пункт Рафah). Специальный комитет провел встречи в Аммане 23 и 24 июня и в Каире — 25 и 26 июня 2013 года. Члены Специального комитета общались со своими собеседниками, проживающими на оккупированных сирийских Голанах, в формате видеоконференции. В ходе поездки члены Специального комитета собрали свидетельские показания и информацию у 33 потерпевших, свидетелей, официальных лиц и представителей организаций, которые занимаются документированием и предотвращением нарушений прав человека и норм международного гуманитарного права на оккупированных территориях. Эти показания будут включены в доклад Специального комитета, который будет препровожден Генеральным секретарем Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят восьмой сессии.

Департамент общественной информации

4. В соответствии с пунктом 8(d) резолюции 67/118 Департамент общественной информации провел мероприятия, о которых говорится ниже.
5. Департамент продолжал рассказывать о деятельности Специального комитета, используя как традиционные средства коммуникации, так и новые медийные платформы, и освещал работу Специального комитета и связанные с ней мероприятия на многих языках.
6. Действующая в составе Департамента Секция информационного освещения заседаний оперативно представляла обстоятельный и точный отчет на английском и французском языках о заседаниях Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертый комитет) и Генеральной Ассамблеи, когда на них рассматривались доклады Специального комитета. Группа аккредитации средств массовой информации и взаимодействия с ними совместно со связанным с ней Центром документации для средств мас-

совой информации направляла по электронной почте своим клиентам доклады Специального комитета и посвященные его работе пресс-релизы Организации Объединенных Наций и распространяла важные данные о деятельности Специального комитета через социальные сети.

7. Информация о Специальном комитете также активно освещалась на портале «Центра новостей Организации Объединенных Наций», документы которого готовятся на шести официальных языках Организации Объединенных Наций. Новостные репортажи размещались в электронном виде или рассылались через службу электронной почты портала, посредством RSS-потоков, а также распространялись через системы “Facebook” и “Twitter”. Эти репортажи были воспроизведены целым рядом новостных агрегаторов, а также различными сетевыми центрами в Австралии, Малайзии, Сингапуре, Соединенных Штатах Америки и Шри-Ланке.

8. Радиослужба Организации Объединенных Наций, которая ведет вещание на всех шести официальных языках, а также на кисуахили и португальском языке, уделяла большое внимание вопросам и мероприятиям, имеющим отношение к мандату Специального комитета, в том числе готовила репортажи и специальные программы о блокаде Израилем сектора Газа, о деятельности специальных докладчиков и в целом об экономических и социальных условиях, в которых живет население оккупированных палестинских территорий, и о его положении с точки зрения соблюдения прав человека. В свои программы она включала также материалы, которые были подготовлены на основе докладов, опубликованных Международной организацией труда (МОТ), Конференцией Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД) и Детским фондом Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ).